Miele

Sprache/Language/Langue/Lengua/Lingua/Язык

Český

Deutsch

English

Español

Ελληνικά

Français

Nederlands

Polski

Português

Slovenský

Suomi

Svenska

Latviešu

Lietuvių

Eesti

Miele Klarspüler für Geschirrspüler

Hergestellt von

Claro products GmbH
Vogelsangstr. 1
5310 Mondsee
Österreich
Tel. +43/ 6232/ 2626

Für

Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh
Deutschland
Tel. +49/ 0180/ 313-1340

Miele GmbH
Mielestraße 1
5071 Wals bei Salzburg
Österreich
Tel. +43/ 50/ 800-0

Miele AG
Limmatstrasse 4
8957 Spreitenbach
Schweiz
Tel. +41/ 56/ 417-2370

Miele Luxemburg S.à.r.l.
20, rue Christophe Plantin
2339 Luxembourg – Gasperich
Luxemburg
Tel. +352/ 497-1111

Datenblatt über Inhaltsstoffe nach EU Detergenzien Verordnung 648/2004 Art.9 Abs.3

Bezeichnung

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM

Miele Liquide de rinçage pour lave-vaisselle

Fabriqué par

Claro products GmbH
Vogelsangstr. 1
5310 Mondsee
Autriche
Tel. +43/ 6232/ 2626

Pour

Miele S.A.S.
9 avenue Albert Einstein
93150 Le Blanc-Mesnil
France
Tel. +33/ 1/ 4939-4400

Miele AG
Limmatstrasse 4
8957 Spreitenbach
Suisse
Tel. +41/ 56/ 417-2370

Miele Belgique s.a.
Z. 5 Mollem 480
Hof te Bollebeeklaan 9
1730 Mollem
Belgique
Tel. +32/ 2/ 451-1411

Miele Luxemburg S.à.r.l.
20, rue Christophe Plantin
2339 Luxembourg – Gasperich
Luxembourg
Tel. +352/ 497-1111

Fiche technique conforme au règlement de l'UE relatif aux détergents 648/2004 Article 9 Paragraphe 3

Désignation

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM

Naspoelmiddel voor de afwasautomaat

Geproduceerd door

Claro products GmbH
Vogelsangstr. 1
5310 Mondsee
Oostenrijk
Tel. +43/ 6232/ 2626

In opdracht van

Miele Nederland B. V.
De Limiet 2
4131 NR VIANEN
Nederland
Tel. +31/ 347/ 378-8888

Miele Belgique s.a.
Z. 5 Mollem 480
Hof te Bollebeeklaan 9
1730 Mollem
België
Tel. +32/ 2/ 451-1411

Informatieblad met vermelding van de bestanddelen volgens de EU-verordening 648/2004 betreffende detergentia, artikel 9 lid 3.

Naam

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM

Leštidlo pro myčky nádobí

Vyrobeno firmou

Claro products GmbH
Vogelsangstr. 1
5310 Mondsee
Rakousko
Tel. +43/ 6232/ 2626

Vyrobeno firmou

Miele, spol. s.r.o.
Hněvkovského 81b
Brno 617 00
Czechia
Tel. +420/ 543/ 553-111

Technický list o obsahu látek dle nařízení EU o čisticích prostředcích 648/2004 čl.9 odst.3

Složení

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM

Abrillantador Miele para lavavajillas

Fabricado por

Claro products GmbH
Vogelsangstr. 1
5310 Mondsee
Austria
Tel. +43/ 6232/ 2626

Para

Miele S.A.
Ctra. Fuencarral, 20
28108 Alcobendas, Madrid
España
Tel. +34/ 91/ 623-2000

Hoja informativa de ingredientes según el artículo 9 (3) del Reglamento (CE) 648/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo de 31 de marzo de 2004 sobre detergentes.

Nombre

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM

Miele kirkasteaine astianpesukoneeseen

Valmistaja

Claro products GmbH
Vogelsangstr. 1
5310 Mondsee
Itävalta
puh. +43/ 6232/ 2626

Varten

Miele Oy
Porttikaari 6
01200 Vantaa
Suomi
puh. +358/ 9/ 875-970

Ainesosien luettelo EY:n pesuaineista antaman asetuksen N:o 648/2004, 9. artiklan, 3. kohdan mukaan

Merkintä

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM

Miele λαμπρυντικό για πλυντήρια πιάτων

Κατασκευάζεται από την	για την
Claro products GmbH Vogelsangstr. 1 5310 Mondsee **Αυστρία** τηλ. +43/ 6232/ 2626	ΜΗΛΕ ΕΛΛΑΣ ΕΠΕ Λεωφ. Μεσογείων 257 15451 Ν. Ψυχικό **Ελλάδα** τηλ. +30/ 210/ 679-4444

Συστατικά σύμφωνα με τον Κανονισμό Καθαριστικών της Ε.Ε. 648/2004 Άρθρο 9, παράγρ. 3.

Περιέχει

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM

Nabłyszczacz do zmywarek Miele

Wyprodukowano przez	Dla
Claro products GmbH Vogelsangstr. 1 5310 Mondsee **Austria** Tel. +43/ 6232/ 2626	Miele Sp. z o.o. ul. Gotarda 9 02-683 Warszawa **Polska** Tel. +48/ 022/ 548-4000

Karta informacyjna o składnikach sporządzona zgodnie z rozporządzeniem WE Nr 648/2004 Art.9 Abs.3

Skład

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM

Impermeabilizante Miele

Fabricado por

Claro products GmbH
Vogelsangstr. 1
5310 Mondsee
Áustria
Tel. +43/ 6232/ 2626

Para

Miele Portuguesa, Lda.
Av. Do Forte, 5
2790-073 Carnaxide
Portugal
Tel. +351/ 214/ 248-100

Ficha de dados sobre ingredientes de acordo com regulamento CE 648/2004, art. 9, par. 3

Composição

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM

Miele sköljmedel till diskmaskiner

Tillverkat av

Claro products GmbH
Vogelsangstr. 1
5310 Mondsee
Österrike
Tel. +43/ 6232/ 2626

För

Miele AB
Industrivägen 20
171 27 Solna
Sverige
Tel. +46/ 8/ 562-2900-0

Datablad över innehåll enligt EU's förordning för detergenter 648/2004 artikel 9 avsnitt.3

Benämning

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM

Leštidlo do umývačiek riadu Miele

Výrobca

Claro products GmbH
Vogelsangstr. 1
5310 Mondsee
Rakúsko
Tel. +43/ 6232/ 2626

Pre

Miele s.r.o.
Plynárenská 1
821 09 Bratislava
Slovensko
Tel. +421/ 258/ 103-111

Technický list o obsiahnutých látkach podľa nariadenia EU o detergentoch 648/2004 čl.9 odst.3

Zloženie

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM

Miele dishwasher rinse aid

Manufactured by

Claro products GmbH
Vogelsangstr. 1
5310 Mondsee
Austria
Tel. +43/ 6232/ 2626

For

Miele Co. Ltd,
Fairacres, Marcham Road
Abingdon, Oxon
OX14 1TW
Great Britain
Tel. +44/ 845/ 365-0555

Data sheet of ingredients in accordance with EU Regulation 648/2004 on Detergents, Article 9, Paragraph 3

Ingredients

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM

Trauku mazgājamās mašīnas skalošanas līdzeklis

Ražotājs

Claro products GmbH
Vogelsangstr. 1
5310 Mondsee
Austria
Phone +43/ 6232/ 2626

uzņēmumam

SIA Miele
Zaubes iela 9A - 38
Rīga, LV–1013
Latvija
Phone +371 66016600

Sastāvdaļu datu lapa saskaņā ar ES regulas 648/2004 par mazgāšanas līdzekļiem 9. panta 3. paragrāfu

Sastāvdaļas

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM

Indų ploviklis skalavimo priedas

Gamintojas	skirta
Claro products GmbH Vogelsangstr. 1 5310 Mondsee **Austria** Phone +43/ 6232/ 2626	SIA „Miele“ Zaubes 9A – 38 LV – 1013, Riga **Latvija** Phone +371 66016600

Sudedamųjų dalių specifikacija pagal ES reglamento Nr. 648/2004 dėl ploviklių 9 straipsnio 3 dalį

Sudedamosios dalys

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM

Nõudeloputusvahend

Tootja	ettevõttele
Claro products GmbH Vogelsangstr. 1 5310 Mondsee **Austria** Phone +43/ 6232/ 2626	Miele SIA Zaubes 9A - 38 LV - 1013, Riia **Läti** Phone +371 66016600

Koostisosade andmeleht vastavalt detergente käsitleva määruse (EÜ) nr 648/2004 artikli 9 lõikele 3

Koostisosad

AQUA
FATTYALCOHOL ETHOXYLATED, BUTOXYLATED
SODIUM CUMENESULFONATE
ACRYLIC-/ SULFONIC TERPOLYMER
CITRIC ACID
SODIUM CITRATE
METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE
PARFUM